## <u>C.V</u>

Name: Hisham Ali Hussain

Date of Birth: 1973

**<u>Religion:</u>** muslim

Martial statues: married

No. of children: 2

Specialization: Russian language

**<u>Position:</u>** University teacher

Scientific Degree: Assistant professor

Work Address: College of Languages

Work Phone:

Mobile: 07727833462

E-mail: hisham.hussein@colang.uobaghdad.edu.iq

### First, Scientific Certification:

Degree science	University	College	Date
B.Sc.	University of Baghdad	College of Languages	1996
Higher diploma in translation	University of Baghdad	College of Languages	1999
Ph.D.	The Pushkin State Russian Language Institute	College of Philology	2014
Any other			

No.CareerWorkplaceFrom -To
----------------------------



1	Senior translator	2000-4-10 2010-6-13
2	teacher	2010-6-13 2014/8/6
3	Assistant professor	2014/8/6 Tell know

### - 0.

-

# Third, <u>University Teaching</u>.

No.	University	The (Institute / College)	From -To
1	University of Baghdad	College of Languages	2014

# Fourth, <u>Courses Which You Teach</u>:

No.	Department	Subject	Year
1	Department of Russian Language	Russian grammar	2015
2	Department of Russian Language	Russian grammar	2016
3	Department of Russian Language	Russian grammar	2017
4	Department of Russian Language	Grammar of the	2018
5	Department of Russian Language	Conversation /	2019
6	Department of Russian	Linguistics / third	2019
7	Department of Russian	Read/second	2020
8	Department of Russian	Reading / first	2022

9	Department of Russian	Translation Theories / Graduate Studies - MA	2019
10	Department of Russian	Translation Theories / Graduate Studies - MA	2022
11			

# **Fifth**, <u>Thesis which was supervised by</u> :

No.	Thesis Title	Department	Year
1	Classification and formation of Russian political terms and their translation into Arabic	Russian language	2020-2018
	The use of English vocabulary that belongs to the field of political activity in the Russian language and the characteristics of translation into Arabic	Russian language	2022-2020
	Towards studying the concept of Russian realism as a linguistic phenomenon and ways of translating it into Arabic	Russian language	-2022

## **Sixth,** <u>Conferences which you participated</u>:

No.	<b>Conferences Title</b>	Year	Place	Type of
1	on the question of interpretation of the text when studying russian as a foreign language for arabic speaking students using innovative technologies	2012	Russia	Researcher
2	Modernization of Russian language teaching for students-philologists in Iraq	2013	Russia	Researcher
3	The role and place of the textbook in the formation of communicative competencies	2019	Russia	Researcher

## Seventh, <u>Scientific Activities</u>:

Within the College	Outside the College
Examination committee\ 2014\2021\2022	Arabic language course
Cultural Activities Committee	Continuing education courses
Curriculum Development	Labs course
scientific Committee	A VYYY
Graduate Studies Committee	1 total

## Eighth, <u>Research Projects in The Felid of Specialization to</u>

### The Environment and Society or the Development of Education:

No.	<b>Research</b> Title	Place of Publication	Year
1	The structure of gerunds in the	Russia	2021
	Russian language: the specifics of the grammatical		

2	Text and discourse in the linguistic aspect: common and different in phenomena	Iraq	2022
3	Problems of interpretation and translation of Russian medical terms into Arabic under the	Iraq	2023
4	Translation techniques in reproducing the semantics of Russian-language political terms	Iraq	2020
5	On the issue of translating a media term from Russian into Arabic (language of Russian media(	Iraq	2023

# Ninth, <u>Membership</u>:

- Member of the Iraqi Translators Association

# **Tenth,** <u>Awards and Certificates of Appreciation</u>:

No.	Name of Awards and Certificates	Donor	Year
1	Letter of thanks	Minister of Higher	2014
2	Letter of thanks	College of Languages	2019
3	Letter of thanks	Minister of Higher	2020
4	Letter of thanks	Minister of Higher	2021

## languages:

- ✓ Arabic
- ✓ Russian✓ English